

**Brussell, 18 ta' Ġunju 2026
(OR. en)**

10085/26

**Fajl Interistituzzjonali:
2025/0390(APP)**

**COMPET 665
RECH 257
FIN 809
ENER 310**

NOTA PUNT "I/A"

minn:	Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill
lil:	Kumitat tar-Rappreżentanti Permanenti/Kunsill
Nru dok. Cion:	16710/25 + ADD 1 + ADD 2
Suġġett:	Deċiżjoni tal-Kunsill li tistabbilixxi l-miżuri meħtieġa għall-implimentazzjoni tal-Protokoll Nru 37 dwar il-konsegwenzi finanzjarji tal-iskadenza tat-Trattat tal-KEFA u dwar il-Fond ta' Riċerka għall-Faħam u l-Azzar - Adozzjoni

1. Fl-10 ta' Diċembru 2025, il-Kummissjoni ppreżentat lill-Kunsill proposta għal Deċiżjoni tal-Kunsill li tistabbilixxi l-miżuri meħtieġa għall-implimentazzjoni tal-Protokoll Nru 37 dwar il-konsegwenzi finanzjarji tal-iskadenza tat-Trattat tal-KEFA u dwar il-Fond tar-Riċerka għall-Faħam u l-Azzar, anness mat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea u mat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea.
2. F'konformità mal-Protokoll Nru 37, il-Fond tar-Riċerka għall-Faħam u l-Azzar (RFCS) huwa programm ta' riċerka tal-UE, iffinanzjat barra mill-Qafas Finanzjarju Pluriennali mid-dhul tal-assi tal-Komunità Ewropea tal-Faħam u l-Azzar (KEFA) f'likwidazzjoni allokata għal dan il-fond. Il-RFCS jiffinanzja esklużivament proġetti ta' riċerka fis-setturi tal-faħam u l-azzar.

3. Id-Deciżjoni proposta hija parti minn pakkett ta' proposti biex jiġi rivedut il-qafas legali tal-RFCS sabiex jiġi previst finanzjament għar-riċerka u l-innovazzjoni biex jiġu appoġġati d-dekarbonizzazzjoni, it-tranżizzjoni nadifa u l-kompetittività tas-setturi tal-faħam u tal-azzar. Din il-proposta għandha l-għan li tistabbilixxi l-miżuri meħtieġa biex jintużaw l-assi mhux allokat li jifdal tal-KEFA f'likwidazzjoni, kif ukoll kwalunkwe fond mhux impenjat li jifdal minn sejhiet preċedenti tal-Programm ta' Riċerka RFCS.
4. Wara l-hidma li saret minn Diċembru 2025 fil-Grupp ta' Hidma dwar ir-Riċerka, li rriżultat f'xi emendi għall-proposta inizjali, il-Kunsill (Kompetittività), fil-laqgħa tiegħu tas-26-27 ta' Frar 2026, lahaq approċċ ġenerali dwar it-test.
5. Fit-30 ta' Marzu 2026, il-Kunsill talab l-approvazzjoni tal-Parlament Ewropew dwar l-abbozz ta' Deciżjoni tal-Kunsill, f'konformità mal-ewwel paragrafu tal-Artikolu 2 tal-Protokoll Nru 37 dwar il-konsegwenzi finanzjarji tal-iskadenza tat-Trattat tal-KEFA u dwar il-Fond ta' Riċerka tal-Faħam u l-Azzar.
6. Il-Parlament Ewropew ta l-approvazzjoni tiegħu fis-16 ta' Ġunju 2026.
7. Il-Kumitat tar-Rappreżentanti Permanenti huwa għalhekk mistieden jirrakkomanda li l-Kunsill, bħala punt "A" f'waħda mil-laqgħat tiegħu li jmiss:
 - jadotta l-abbozz ta' Deciżjoni tal-Kunsill li tistabbilixxi l-miżuri meħtieġa għall-implimentazzjoni tal-Protokoll Nru 37 dwar il-konsegwenzi finanzjarji tal-iskadenza tat-Trattat tal-KEFA u dwar il-Fond tar-Riċerka għall-Faħam u l-Azzar, anness mat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea u mat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, kif iffinalizzat mill-ġuristi lingwisti u kif jinsab fid-dokument 6884/26;
 - jitlob il-pubblikazzjoni tad-Deciżjoni f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* għall-informazzjoni.